A CONTRASTIVE DESCRIPTION BETWEEN ENGLISH AND BATAK TOBA LANGUAGES: FUNCTIONS OF INTERROGATIVE SENTENCES.

A PROPOSAL

WRITTEN

BY

KATRIN ULINA GULTOM

REG. NO: 142202039

DIPLOMA III ENGLISH STUDY PROGRAM

FACULTY OF CULTURAL STUDIES

UNIVERSITY OF SUMATERA UTARA

MEDAN

2017
AUTHOR’S DECLARATION

I am, Katrin Ulina Gultom, declare that I am the sole author of this paper. Except where references are made in text this paper, this paper contains no material published elsewhere or extracted in whole or in part from a paper by which I have qualified for awarded another degree.

No other person’s work has been used without due acknowledgement in the main text of this paper. This paper has not been submitted for the award of another degree in any tertiary education.

Signed : ........................

Date : July 2017
COPYRIGHT DECLARATION

Name : KATRIN ULINA GULTOM

Title of paper : A Contrastive Description Between English and Batak Toba Languages : Functions of Interrogative Sentences.

Qualifications : D-III / Ahli Madya

Study Program : English

I am willing that my paper should be available for reproduction at the direction of the Librarian of the Diploma III English Department Faculty of Cultural Studies USU on the understanding that users are made aware of their obligation under law of the Republic of Indonesia.

Signed :.........................

Date : July 2017
ABSTRACT

The paper entitled "A Contrastive Description Between English and Batak Toba Languages: Functions of Interrogative Sentences". The language used as the source language is English and as the target language is the Batak Toba Language. Objects analyzed are interrogative sentence in English and Toba Batak language. Interrogative sentence is a sentence that was delivered with the intention got an answer in the form of information, explanations or statements. There are four types of interrogative sentence in English: Yes / No questions, WH questions, alternative questions and tag questions. Interrogative sentence in Batak Toba generally used words aha, ise, didia, nandigan, songon dia, piga, sadia and boasa. The writer choose Batak Toba language to be analyzed, because this language that contrast to English which has uniqueness, differences and even complexities in both languages, and also the similarities.
ABSTRAK

ACKNOWLEDGEMENTS

First off all, I would like to thank to my Savior, Jesus Christ, for the blessings in my whole life and gives me health, strength, and inspiration to finish this paper as one of the requirements to get Diploma III certificate from English Diploma Study Program, University of Sumatera Utara.

By this opportunity, I would like to say my best gratitude and appreciation to the Dean of Faculty of Cultural Studies, Dr. Budi Agustono, M.S and head of English Diploma Study Program Dra. Swesana Mardia Lubis, M.Hum who gives me advices to finish this paper. Special thank also to Dr. Roswita Silalahi, Dip.TESOL., M.Hum. as my supervisor who always gives me the best thing, not only knowledge but also suggestion, kindness and guidance in completing this paper. I also want to thank to all the lecturers in English Diploma Study Program that I cannot mention one by one for giving me knowledges for these three years.

My deepest thanks go to my wisest man namely my father P. Gultom and my prettiest woman namely my mother E. Simanjuntak for believing, supporting, caring, praying, loving me always also for becoming my inspiration and my strength in my everyday life. I dedicate this paper special for you to make you happy and proud of me. I do love you.

Special thank also to my dearest brothers, Mikael Gultom and Gideon Gultom who always pray for me and gives me support.

Great thanks also for my dearest mate, Oktaviani Siagian, Anneke Syntia Berutu, Ivana C. Sipayung, Gunawan Pangaribuan, Louis Marito Parapat, Ekkin Suranta Ginting, Benny Rotua Simatupang and Rendy Mulyadi. Thanks for caring and
understanding me, for the times that we have spent together and all the stories that we have created. You all guys are one of the best part in my life. I also thanks for the best people who always support me Jupriadi Sinaga, my lovely sisters from another mother Riga Sinuraya, Bily Dita Sidauruk and Titin Napitupulu.

Thank you for all my classmates in Diploma III English Study Program who I cannot mention one by one here.

Finally, I do realize that the readers may find mistakes which make it far from being perfect. Therefore, to improve it better, the suggestion and critics are really expected.

Medan, July 2017

The Writer,

Katrin Ulina Gultom
Reg. No. 142202039
# TABLE OF CONTENTS

AUTHOR’S DECLARATION .......................................................... i  
COPYRIGHT DECLARATION ...................................................... ii  
ABSTRACT ........................................................................................ iii  
ABSTRAK ........................................................................................... iv  
ACKNOWLEDGEMENTS ........................................................................ v  
TABLE OF CONTENTS ................................................................... vi  

1. INTRODUCTION .......................................................................... 1  
   1.1. Background of The Study .............................................................. 1  
   1.2. The Problem of The Study ............................................................. 3  
   1.3. The Purpose of The Study ............................................................. 3  
   1.4. The Method of The Study .............................................................. 4  
   1.5. The Scope of The Study ................................................................. 4  

2. REVIEW OF RELATED LITERATURE ................................. 5  
   2.1. Language ........................................................................................ 5  
   2.2. Contrastive Analysis ...................................................................... 6  
   2.3. Linguistics ...................................................................................... 8  
   2.4. Sentence ......................................................................................... 9  

3. A CONTRASTIVE DESCRIPTION BETWEEN ENGLISH AND  
   BATAK TOBA LANGUAGES : FUNCTIONS OF INTERROGATIVE  
   SENTENCES .................................................................................. 13  

4. CONCLUSIONS AND SUGGESTIONS ..................................... 27  
   4.1. Conclusions .................................................................................... 28  
   4.2. Suggestions .................................................................................... 29  

5. BIBLIOGRAPHY .............................................................................. 31